

ΘΕΣΣΑΛΟΝΙΚΕΙΣ Α΄

¹ παυλος
και
σιλουανος
και
τιμοθεος
τη
εκκλησια
θεσσαλονικεων
εν
θεω
πατρι
και
κυριω
ιησου
χριστω
χαρις
υμιν
και
ειρηνη
απο
θεου
πατρος
ημων
και
κυριου
ιησου
χριστου
² ευχαριστουμεν
τω
θεω
παντοτε
περι
παντων
υμων

μνησιν
υμων
ποιουμενοι
επι
των
προσευχων
ημων
³ αδιαλειπτως
μνημονευοντες
υμων
του
εργου
της
πιστεως
και
του
κοπου
της
αγαπης
και
της
υπομονης
της
ελπιδος
του
κυριου
ημων
ιησου
χριστου
εμπροσθεν
του
θεου
και
πατρος
ημων
⁴ ειδοτες
αδελφοι
ηγαπημενοι

υπο
θεου
την
εκλογην
υμων
⁵ οτι
το
ευαγγελιον
ημων
ουκ
εγενηθη
εις
υμας
εν
λογω
μονον
αλλα
και
εν
δυναμει
και
εν
πνευματι
αγιω
και
εν
πληροφορια
πολλη
καθως
οιδατε
οιοι
εγενηθημεν
εν
υμιν
δι
υμας
⁶ και
υμεις

μιμηται
ημων
εγενηθητε
και
του
κυριου
δεξαμενοι
τον
λογον
εν
θλιψει
πολλη
μετα
χαρας
πνευματος
αγιου
⁷ ωστε
γενεσθαι
υμας
τυπους
πασιν
τοις
πιστευουσιν
εν
τη
μακεδονια
και
τη
αχαια
⁸ αφ
υμων
γαρ
εξηχεται
ο
λογος
του
κυριου
ου

μονον
εν
τη
μακεδονια
και
εν
τη
αχαια
αλλα
και
εν
παντι
τοπω
η
πιστις
υμων
η
προς
τον
θεον
εξεληλυθεν
ωστε
μη
χρειαν
ημας
εχειν
λαλειν
τι
⁹ αυτοι
γαρ
περι
ημων
απαγγελλουσιν
οποιαν
εισοδον
εσχομεν
προς
υμας

και
πως
επεστρεψατε
προς
τον
θεον
απο
των
ειδωλων
δουλευειν
θεω
ζωντι
και
αληθινω
¹⁰ και
αναμενειν
τον
υιον
αυτου
εκ
των
ουρανων
ον
ηγειρεν
εκ
των
νεκρων
ιησουν
τον
ρυομενον
ημας
απο
της
οργης
της
ερχομενης

γάρ
οἶδατε
ἀδελφοί
τὴν
εἰσοδὸν
ἡμῶν
τὴν
πρὸς
ὑμᾶς
ὅτι
οὐ
κενὴ
γεγονεν
² ἀλλὰ
προπαθόντες
καὶ
υβρισθέντες
καθὼς
οἶδατε
ἐν
φιλιπποῖς
ἐπαρρησιασάμεθα
ἐν
τῷ
θεῷ
ἡμῶν
λαλήσαι
πρὸς
ὑμᾶς
τὸ
εὐαγγέλιον
τοῦ
θεοῦ
ἐν
πολλῷ
ἀγωνί
³ ἡ
γάρ

παρακλησις
ημων
ουκ
εκ
πλανης
ουδε
εξ
ακαθαρσιας
ουτε
εν
δολω
⁴ αλλα
καθως
δεδοκιμασμεθα
υπο
του
θεου
πιστευθηναι
το
ευαγγελιον
ουτως
λαλουμεν
ουχ
ως
ανθρωποις
αρεσκοντες
αλλα
τω
θεω
τω
δοκιμαζοντι
τας
καρδιας
ημων
⁵ ουτε
γαρ
ποτε
εν

λογω
κολακείας
εγεννηθημεν
καθως
οιδατε
ουτε
εν
προφασει
πλεονεξίας
θεος
μαρτυς
⁶ ουτε
ζητούντες
εξ
ανθρωπων
δοξαν
ουτε
αφ
υμων
ουτε
απο
αλλων
δυναμενοι
εν
βαρει
ειναι
ως
χριστου
αποστολοι
⁷ αλλ
εγεννηθημεν
ηπιοι
εν
μεσω
υμων
ως
αν

τροφος
θαλπη
τα
εαυτης
τεκνα
⁸ ουτως
ομειρομενοι
υμων
ευδοκουμεν
μεταδουναι
υμιν
ου
μονον
το
ευαγγελιον
του
θεου
αλλα
και
τας
εαυτων
ψυχας
διοτι
αγαπητοι
ημιν
γεγενησθε
⁹ μνημονευετε
γαρ
αδελφοι
τον
κοπον
ημων
και
τον
μοχθον
νυκτος
γαρ
και

ημερας
εργαζομενοι
προς
το
μη
επιβαρησαι
τινα
υμων
εκηρυξαμεν
εις
υμας
το
ευαγγελιον
του
θεου
¹⁰ υμεις
μαρτυρες
και
ο
θεος
ως
οσιως
και
δικαιως
και
αμεμπτως
υμιν
τοις
πιστευουσιν
εγενηθημεν
¹¹ καθαπερ
οιδατε
ως
ενα
εκαστον
υμων
ως
πατηρ

τεκνα
εαυτου
παρακαλουντες
υμας
και
παραμυθουμενοι
¹² και
μαρτυρομενοι
εις
το
περιπατησαι
υμας
αξιως
του
θεου
του
καλουντος
υμας
εις
την
εαυτου
βασιλειαν
και
δοξαν
¹³ δια
τουτο
και
ημεις
ευχαριστουμεν
τω
θεω
αδιαλειπτως
οτι
παραλαβοντες
λογον
ακοης
παρ
ημων

του
θεου
εδεξασθε
ου
λογον
ανθρωπων
αλλα
καθως
εστιν
αληθως
λογον
θεου
ος
και
ενεργειται
εν
υμιν
τοις
πιστευουσιν
¹⁴ υμεις
γαρ
μιμηται
εγενηθητε
αδελφοι
των
εκκλησιων
του
θεου
των
ουσων
εν
τη
ιουδαια
εν
χριστω
ιησου
οτι
τα

αυτα
επαθετε
και
υμεις
υπο
των
ιδιων
συμφυλετων
καθως
και
αυτοι
υπο
των
ιουδαιων
¹⁵ των
και
τον
κυριον
αποκτειναντων
ιησουν
και
τους
ιδιους
προφητας
και
ημας
εκδιωξαντων
και
θεω
μη
αρεσκοντων
και
πασιν
ανθρωποις
εναντιων
¹⁶ κωλυοντων
ημας
τοις

ἐθνέσιν
λάλησαι
ἵνα
σωθῶσιν
εἰς
τὸ
ἀναπληρῶσαι
αὐτῶν
τὰς
ἁμαρτίας
πάντοτε
ἐφθασεν
δε
ἐπ'
αὐτοὺς
ἡ
οργὴ
εἰς
τέλος
¹⁷ ἡμεῖς
δε
ἀδελφοί
ἀπορφανισθέντες
ἀφ'
ὑμῶν
πρὸς
καίρον
ώρας
προσώπω
οὐ
καρδία
περισσότερως
ἐσπουδάσαμεν
τὸ
προσωπὸν
ὑμῶν
ἰδεῖν
ἐν

πολλή
επιθυμία
¹⁸ διο
ηθελήσαμεν
ελθειν
προς
υμας
εγω
μεν
παυλος
και
απαξ
και
δισ
και
ενεκοψεν
ημας
ο
σατανας
¹⁹ τις
γαρ
ημων
ελπις
η
χαρα
η
στεφανος
καυχησεως
η
ουχι
και
υμεις
εμπροσθεν
του
κυριου
ημων
ιησου
εν

τη
αυτου
παρουσια
²⁰ υμεις
γαρ
εστε
η
δοξα
ημων
και
η
χαρα

3

¹ διο
μηκετι
στεγοντες
ευδοκησαμεν
καταλειφθηναι
εν
αθηναις
μονοι
² και
επεμψαμεν
τιμοθεον
τον
αδελφον
ημων
και
διακονον
του
θεου
και
συνεργον
ημων
εν
τω
ευαγγελιω

του
χριστου
εις
το
στηριξαι
υμας
και
παρακαλεσαι
υμας
περι
της
πιστεως
υμων
³ το
μηδεν
σαινεσθαι
εν
ταις
θλιψεσιν
ταυταις
αυτοι
γαρ
οιδατε
οτι
εις
τουτο
κειμεθα
⁴ και
γαρ
οτε
προς
υμας
ημεν
προελεγομεν
υμιν
οτι
μελλομεν
θλιβεσθαι

καθως
και
εγενετο
και
οιδατε
⁵ δια
τουτο
καγω
μηκετι
στεγων
επεμψα
εις
το
γνωναι
την
πιστιν
υμων
μηπως
επειρασεν
υμας
ο
πειραζων
και
εις
κενον
γενηται
ο
κοπος
ημων
⁶ αρτι
δε
ελθοντος
τιμοθεου
προς
ημας
αφ
υμων
και

ευαγγελισαμενου
ημιν
την
πιστιν
και
την
αγαπην
υμων
και
οτι
εχετε
μνειαν
ημων
αγαθην
παντοτε
επιποθουντες
ημας
ιδειν
καθαπερ
και
ημεις
υμας
⁷ δια
τουτο
παρεκληθημεν
αδελφοι
εφ
υμιν
επι
παση
τη
θλιψει
και
αναγκη
ημων
δια
της
υμων

πιστεως
⁸ οτι
νυν
ζωμεν
εαν
υμεις
στηκετε
εν
κυριω
⁹ τινα
γαρ
ευχαριστιαν
δυναμεθα
τω
θεω
ανταποδουναι
περι
υμων
επι
παση
τη
χαρα
η
χαιρομεν
δι
υμας
εμπροσθεν
του
θεου
ημων
¹⁰ νυκτος
και
ημερας
υπερ
εκπερισσου
δεομενοι
εις
το

ιδειν
υμων
το
προσωπον
και
καταρτισαι
τα
υστερηματα
της
πιστεως
υμων
¹¹ αυτος
δε
ο
θεος
και
πατηρ
ημων
και
ο
κυριος
ημων
ιησους
χριστος
κατευθυναι
την
οδον
ημων
προς
υμας
¹² υμας
δε
ο
κυριος
πλεονασαι
και
περισσευσαι
τη

ΘΕΣΣΑΛΟΝΙΚΕΙΣ Α΄ 3:13 2ΘΕΣΣΑΛΟΝΙΚΕΙΣ Α΄ 3:13

αγαπη
εις
αλληλους
και
εις
παντας
καθαπερ
και
ημεις
εις
υμας
¹³ εις
το
στηριξαι
υμων
τας
καρδιας
αμεμπτους
εν
αγιωσυνη
εμπροσθεν
του
θεου
και
πατρος
ημων
εν
τη
παρουσια
του
κυριου
ημων
ιησου
χριστου
μετα
παντων
των
αγιων

αυτου

4

¹λοιπον

* ουν

αδελφοι

ερωτωμεν

υμας

και

παρακαλουμεν

εν

κυριω

ιησου

καθως

παρελαβετε

παρ

ημων

το

πως

δει

υμας

περιπατειν

και

αρεσκειν

θεω

ινα

περισσευητε

μαλλον

²οιδατε

γαρ

τινας

παραγγελιας

εδωκαμεν

υμιν

δια

του

* 4:1 λοιπον Variant: το λοιπον

κυριου
ιησου
³ τουτο
γαρ
εστιν
θελημα
του
θεου
ο
αγιασμος
υμων
απεχεσθαι
υμας
απο
της
πορνειας
⁴ ειδεναι
εκαστον
υμων
το
εαυτου
σκευος
κτασθαι
εν
αγιασμω
και
τιμη
⁵ μη
εν
παθει
επιθυμιας
καθαπερ
και
τα
εθνη
τα
μη
ειδοτα

τον
θεον
⁶ το
μη
υπερβαινειν
και
πλεονεκτειν
εν
τω
πραγματι
τον
αδελφον
αυτου
διοτι
εκδικος
ο
κυριος
περι
παντων
τουτων
καθως
και
προειπομεν
† υμιν
και
διεμαρτυραμεθα
⁷ ου
γαρ
εκαλεσεν
ημας
ο
θεος
επι
ακαθαρσια
αλλ
εν

† 4:6 προειπομεν Variant: προειπαμεν

αγιασμω
⁸ τοιγαρουν
ο
αθετων
ουκ
ανθρωπον
αθετει
αλλα
τον
θεον
τον
και
δοντα
το
πνευμα
αυτου
το
αγιον
εις
υμας
⁹ περι
δε
της
φιλαδελφιας
ου
χρειαν
εχετε
γραφειν
υμιν
αυτοι
γαρ
υμεις
θεοδιδακτοι
εστε
εις
το
αγαπαν
αλληλους

¹⁰ και
γαρ
ποιειτε
αυτο
εις
παντας
τους
αδελφους
τους
εν
ολη
τη
μακεδονια
παρακαλουμεν
δε
υμας
αδελφοι
περισσευειν
μαλλον
¹¹ και
φιλοτιμεισθαι
ησυχάζειν
και
πρασσειν
τα
idia
και
εργάζεσθαι
ταις
idiaς
χερσιν
υμων
καθως
υμιν
παρηγγειλαμεν
¹² ινα
περιπατητε

ευσχημονως
προς
τους
εξω
και
μηδενος
χρειαν
εχητε
¹³ ου
θελομεν
δε
υμας
αγνοειν
αδελφοι
περι
των
κεκοιμημενων
ινα
μη
λυπησθε
καθως
και
οι
λοιποι
οι
μη
εχοντες
ελπιδα
¹⁴ ει
γαρ
πιστευομεν
οτι
ιησους
απεθανεν
και
ανεστη
ουτως
και

ο
θεος
τους
κοιμηθεντας
δια
του
ιησου
αξει
συν
αυτω
¹⁵ τουτο
γαρ
υμιν
λεγομεν
εν
λογω
κυριου
οτι
ημεις
οι
ζωντες
οι
περιλειπομενοι
εις
την
παρουσιαν
του
κυριου
ου
μη
φθασωμεν
τους
κοιμηθεντας
¹⁶ οτι
αυτος
ο
κυριος
εν

κελευσμάτι
ἐν
φωνῇ
ἀρχαγγέλου
καὶ
ἐν
σαλπικῇ
θεοῦ
καταβήσεται
ἀπὸ
οὐρανοῦ
καὶ
οἱ
νεκροὶ
ἐν
χριστῷ
ἀναστήσονται
πρῶτον
¹⁷ ἔπειτα
ἡμεῖς
οἱ
ζῶντες
οἱ
περιλειπομένοι
ἀμα
σύν
αὐτοῖς
ἀρπαγησόμεθα
ἐν
νεφέλαις
εἰς
ἀπάντησιν
τοῦ
κυρίου
εἰς
ἀέρα
καὶ
οὕτως

παντοτε
συν
κυριω
εσομεθα
¹⁸ ωστε
παρακαλειτε
αλληλους
εν
τοις
λογοις
τουτοις

5

¹ περι
δε
των
χρονων
και
των
καιρων
αδελφοι
ου
χρειαν
εχετε
υμιν
γραφεσθαι
² αυτοι
γαρ
ακριβως
οιδατε
οτι
η
ημερα
κυριου
ως
κλεπτης
εν

νυκτι
ουτως
ερχεται
³ οταν
γαρ
λεγωσιν
ειρηνη
και
ασφαλεια
τοτε
αιφνιδιος
αυτοις
εφισταται
ολεθρος
ωσπερ
η
ωδιν
τη
εν
γαστρι
εχουση
και
ου
μη
εκφυγωσιν
⁴ υμεις
δε
αδελφοι
ουκ
εστε
εν
σκοτει
ινα
η
ημερα
υμας
ως
κλεπτης

καταλαβη

⁵ παντες

υμεις

υιοι

φωτος

εστε

και

υιοι

ημερας

ουκ

εσμεν

νυκτος

ουδε

σκοτους

⁶ αρα

ουν

μη

καθευδωμεν

ως

και

οι

λοιποι

αλλα

γρηγορωμεν

και

νηφωμεν

⁷ οι

γαρ

καθευδοντες

νυκτος

καθευδουσιν

και

οι

μεθυσκομενοι

νυκτος

μεθουσιν

⁸ ημεις

δε
ημερας
οντες
νηφωμεν
ενδυσαμενοι
θωρακα
πιστεως
και
αγαπης
και
περικεφαλαιαν
ελπιδα
σωτηριας
⁹ οτι
ουκ
εθετο
ημας
ο
θεος
εις
οργην
αλλ
εις
περιποιησιν
σωτηριας
δια
του
κυριου
ημων
ιησου
χριστου
¹⁰ του
αποθανοντος
υπερ
ημων
ινα
ειτε
γρηγορωμεν

* ΕΙΤΕ
καθευδωμεν
αμα
συν
αυτω
ζησωμεν
¹¹ διο
παρακαλειτε
αλληλους
και
οικοδομειτε
εις
τον
ενα
καθως
και
ποιειτε
¹² ερωτωμεν
δε
υμας
αδελφοι
ειδεναι
τους
κοπιωντας
εν
υμιν
και
προισταμενους
υμων
εν
κυριω
και
νουθετουντας
υμας
¹³ και
ηγεισθαι

* 5:10 γρηγορωμεν Variant: γρηγορουμεν

αυτους
υπερ
εκπερισσου
εν
αγαπη
δια
το
εργον
αυτων
ειρηνευετε
εν
εαυτοις
¹⁴ παρακαλουμεν
δε
υμας
αδελφοι
νουθετειτε
τους
ατακτους
παραμυθεισθε
τους
ολιγοψυχους
αντεχεσθε
των
ασθενων
μακροθυμειτε
προς
παντας
¹⁵ ορατε
μη
τις
κακον
αντι
κακου
τινι
αποδω
αλλα
παντοτε

το
αγαθον
διωκετε
και
εις
αλληλους
και
εις
παντας
¹⁶ παντοτε
χαιρετε
¹⁷ αδιαλειπτως
προσευχεσθε
¹⁸ εν
παντι
ευχαριστειτε
τουτο
γαρ
θηλημα
θεου
εν
χριστω
ιησου
εις
υμας
¹⁹ το
πνευμα
μη
σβεννυτε
²⁰ προφητειας
μη
εξουθενειτε
²¹ παντα
δε
δοκιμαζετε

† το
καλον
κατεχετε
²² απο
παντος
ειδους
πονηρου
απεχεσθε
²³ αυτος
δε
ο
θεος
της
ειρηνης
αγιασαι
υμας
ολοτελεις
και
ολοκληρον
υμων
το
πνευμα
και
η
ψυχη
και
το
σωμα
αμεμπτως
εν
τη
παρουσια
του
κυριου
ημων
ιησου
χριστου

† 5:21 δοκιμαζετε Variant: δοκιμαζοντες

τηρηθειη
²⁴ πιστος
ο
καλων
υμας
ος
και
ποιησει
²⁵ αδελφοι
προσευχεσθε
περι
ημων
²⁶ ασπασασθε
τους
αδελφους
παντας
εν
φιληματι
αγιω
²⁷ ορκιζω
υμας
τον
κυριον
αναγνωσθηναι
την
επιστολην
πασιν
τοις
αγιοις
αδελφοις
²⁸ η
χαρις
του
κυριου
ημων
ιησου
χριστου

ΘΕΣΣΑΛΟΝΙΚΕΙΣ Α΄ 5:28

41

ΘΕΣΣΑΛΟΝΙΚΕΙΣ Α΄ 5:28

μεθ
υμων
αμην

Ἡ Καινή Διαθήκη
The Greek New Testament according to the Byzantine Text form.
2000 Revision.

Public Domain

Language: Ελληνική (Greek, Ancient)

Dialect: Koine

Translation by: Maurice A. Robinson and William G. Pierpont

This public domain Bible translation is brought to you courtesy of eBible.org. If you would like to make a donation to help keep free Bible access like this going, please visit <https://eBible.org/give.php>.

2014-04-25

PDF generated using Haiola and XeLaTeX on 4 Mar 2019 from source files dated 14 Dec 2018

b320f4f6-a7ea-551a-b958-9885c39d847e